

Übung 1 : Setze ins Passiv !

1. Der Lehrer grüsst die Schüler. *Die Schüler werden von dem L. begrüsst.*
2. Ich rufe den Arzt an. *Der Arzt wird (von mir) angerufen.*
3. Ich fülle das Formular aus. *Das Formular wird ausgefüllt.*
4. Mein Freund schenkt mir ein Buch. *Ein Buch wird mir von meinem Freund geschenkt.*
5. Ich kaufe alte Möbel. *Alte Möbel werden gekauft.*
6. Der Arzt operiert meinen Freund. *Mein Freund wird von dem Arzt operiert.*
7. Wir bauen ein neues Haus. *Ein neues Haus wird gebaut.*

Übung 2 : Setze ins Passiv !

1. Wer bezahlt das Mittagessen ? *Von wem wird das Mittagessen bezahlt ?*
2. Der Wirt bringt die Rechnung. *Die Rechnung wird dem Wirt gebracht.*
3. Der Kellner deckt den Tisch. *Der Tisch wird vom Kellner gedeckt.*
4. Man bestellt eine Flasche Wein. *Eine Flasche Wein wird bestellt.*
5. Mein Freund reserviert einen Tisch. *Ein Tisch wird von meinem Freund reserviert.*
6. Man bedient uns sehr freundlich. *Wir werden sehr freundlich bedient.*
7. Man nimmt auch Kreditkarten. *Kreditkarten werden auch genommen.*

Übung 3 : Setze jetzt diese Sätze ins Präteritum und ins Perfekt !

*wurden... " begrüsst
sind begrüsst worden*

Übung 4: Setze ins Passiv !

1. Die Arbeiter hatten dieses schöne Gebäude zerstört. *Dieses schöne Gebäude war von den Arbeitern zerstört worden.*
2. Die Polizei hat diese gefährlichen Diebe verhaftet. *Diese Diebe sind von der Polizei verhaftet worden.*
3. Vor dem Konzert kontrollierte die Polizei alle Leute. *Vor dem K. wurden alle Leute von der P. kontrolliert.*
4. Die Zeitung veröffentlichte (publier) sein Foto. *Sein Foto wurde von der Z. veröffentlicht.*
5. Die Einbrecher (cambrioleur) fanden kein Geld. *Kein Geld wurde von den Einbrechern gefunden.*
6. Ein betrunkenen Autofahrer verletzte zwei Fussgänger. *2 Fussgänger wurden von einem... verletzt.*
7. In Amerika isst man viel Fleisch. *In Amerika wird viel Fleisch gegessen.*

Der Einbrecher, - :	le cambrioleur	der Einbruch, "-e :	le cambriolage
Der Verbrecher :	le criminel	das Verbrechen :	le crime
verhaften :	arrêter		

TEST INTERMEDIAIRE

Setze folgende Sätze ins Passiv !

1. Der Arzt operierte den armen Mann sofort. Er hatte ihn vor der Operation nicht untersucht. (2)
Der arme Mann wurde von dem A. sofort operiert. Er war vor der O. nicht untersucht worden.
2. Man hat mein Auto sofort repariert. (1) *Mein Auto ist sofort repariert worden.*
3. Wer wird die Frau informieren ? (1) *Von wem wird die Frau informiert werden ?*
4. Wann haben die Polizisten diesen Verbrecher verhaftet ? (1) *Wann ist dieser Verbrecher verhaftet worden?*
5. Man hat meinen Bruder ins Krankenhaus transportiert. (1) *Mein B. ist ins K. transportiert worden.*
6. Der Lehrer hat seine Schüler bestraft. (1) *Die Schüler sind von ihm bestraft worden.*
7. Man lud meinen Bruder oft ein. (1) *Mein Bruder wurde oft eingeladen.*
8. Wen hat Ulrich letzten Sonntag eingeladen ? (1) *Von wem ist U. letzten S. eingeladen worden ?*
9. Er verkaufte alte Autos. (1) *Alte Autos wurden von ihm verkauft.*

Ton résultat : points

10 – 9 : tu es un vrai pro du passif ! Passons à d'autres subtilités !
8-7 : pas mal, mais essaie de comprendre pourquoi tu as fait des fautes.
6-5 : aïe... encore des problèmes, demande à ton prof de nouveaux exercices.
4-3 : répète la théorie et refais tous les exercices
2-1 : tu es vraiment trop passif... et pas sérieux !

3. L'état et le passif

Le participe passé utilisé avec "sein" exprime un résultat ou un état.

Das Haus wurde ohne Probleme verkauft, weil es gut gebaut war.

On peut marquer la différence au passé grâce à l'alternative imparfait – passé simple, ce qui n'est pas possible au présent.

Das Haus ist gut gebaut. Das Haus wird von der Firma Bautec AG gebaut.

Übung 5 : sein ou werden ?

Ich *war* sehr überrascht, als ich das Resultat sah.
Diese Kinder *wurden / sind* schlecht erzogen, sie erlauben sich alles.
In diesem Restaurant *wird* nur vegetarisch gegessen.
Das Haus *war* gut gebaut, es *wurde* aber von den Bomben zerstört.
Das Fahrrad *wurde* vor der Schule wiedergefunden, es *war* total zerstört.
Die Formulare *sind* falsch, neue *werden* bestellt.

4. Passif impersonnel

En allemand, on peut avoir le passif même avec des verbes intransitifs (qui n'ont pas de COD). Cette tournure est utilisée très fréquemment à la place du pronom impersonnel « man ».

Le pronom « es » est toujours en tête de phrase. Si un autre élément occupe la première place, le « es » disparaît et il n'y aura pas de sujet.

Es wurde am Abend gesungen. Am Abend wurde gesungen.

La tournure impersonnelle peut également se faire avec des verbes transitifs. Le verbe s'accorde avec le sujet réel.

Es wurden viele Künstler eingeladen. Viele Künstler wurden eingeladen.

Remarque : lorsque l'on utilise le passif, le sujet n'a pas d'importance, c'est « l'action » qui est au premier plan :

Die Türen werden am Abend geschlossen. (ce qui compte, c'est que l'on ferme les portes).

Mein Vater hat gestern die Tür geschlossen. (dans ce cas, on insiste sur le fait que c'est le papa qui a entrepris l'action).

Übung 6 : Setze ins Passiv !

Gestern Abend haben wir im Garten gegessen. *G.A ist im Garten gegessen worden.*

Wir arbeiten den ganzen Tag. *Er wird den ganzen Tag gearbeitet.*

In der Schule raucht man nicht. *In der Schule wird nicht geraucht.*

Am Morgen arbeitet man besser. *Am Morgen wird besser gearbeitet.*

Man schliesst heute um 17 Uhr ! *Heute wird um 17 Uhr geschlossen.*

Man hat die ganze Nacht getanzt. *Es ist die ganze Nacht getanzt worden.*

Wo spricht man Deutsch ? *Wo wird Deutsch gesprochen ?*

In diesem Zimmer schläft man gut. *In diesem Zimmer wird gut geschlafen.*

Weisst du, warum man nicht darüber sprach ? *Weisst du, warum es nicht darüber gesprochen wurde ?*

Man hat gestern sehr laut gesungen. *Gestern ist sehr laut gesungen worden.*

Weisst du, ob man dazu etwas gesagt hat ? *Weisst du, ob dazu etwas gesagt worden ist ?*

6. Passif et auxiliaires de mode

Le passif est fréquemment utilisé avec des auxiliaires de mode. Il suffit dans ce cas, de remplacer l'infinitif du verbe de la voix active par son équivalent à la voix passive. L'auxiliaire de mode ne subit aucune modification sauf evtl de personne.

Man kann das Auto nicht mehr **reparieren**.



Das Auto kann nicht mehr **repariert werden**.

voix active

voix passive



reparieren = repariert werden

Weisst du, dass man das Auto nicht mehr **reparieren** kann ?



Weisst du, dass das Auto nicht mehr **repariert werden** kann ?

Rappel : au passé composé, l'auxiliaire de mode accompagné d'un infinitif complément reste à l'infinitif (double infinitif). Cette construction s'applique évidemment également au passif.

Man hat das Auto nicht **reparieren** können.



Das Auto hat nicht **repariert werden** können.

Dans une subordonnée, le double infinitif occupe toujours la dernière place, l'auxiliaire *haben* vient donc se placer immédiatement avant le double infinitif.

Weisst du, dass man das Auto nicht hat **reparieren** können ?



Weisst du, dass das Auto nicht hat **repariert werden** können ?

Le verbe change, la structure reste !

Übung 7 : Setze ins Passiv !

Man sollte die Schüler **informieren**. Die Schüler sollen **informiert werden**.

Man hat den Lehrer nicht **anrufen** können. Der Lehrer hat nicht **angerufen werden** können.

Hier ist der Text, den man **übersetzen** muss. Hier ist der T, der **übersetzt werden** muss.

Niemand hat das Gedicht **interpretieren** können. Das Gedicht hat **wenn interpretiert werden** können.

Kann man diese Arbeit ohne Hilfe **machen** ? Kann diese Arbeit ohne H **gemacht werden** ?

Man hat meinen Onkel **operieren** müssen. Mein O hat **operiert werden** müssen.

Man kann diese Fehler nicht mehr **korrigieren**. Diese F können nicht mehr **korrigiert werden**.

Man darf hier nicht **rauchen**. Es darf hier nicht **geraucht werden**.